

BAB KETIGA

TAKHRĪJ HADĪTH HADĪTH RIWAYAT HAFSAH (r. a.)

DI DALAM SUNAN SITTAH DAN MUWATTA' IMAM MĀLIK.

TAKHRĪJ HADĪTH HADĪTH RIWAYAT HAFSAH (r. 'a.)

DI DALAM SUNAN SITTAH DAN MUWATTA' IMAN MĀLIK.

Takhrīj adalah satu cabang ilmu di dalam ilmu Hadīth. Ia adalah satu bidang pengkajian yang sangat penting di dalam ilmu Hadīth, kerana dengannya seseorang pengkaji mendapat maklumat yang tepat tentang hadīth hadīth yang dikajinya dan seterusnya dapat mengesahkan kebenaran hadīth hadīth tersebut.

3.1. Pengertian Dan Tujuan Takhrīj.

Seperti kebanyakan perkataan ilmiah yang lain, Takhrīj mempunyai pengertian dari dua sudut iaitu dari sudut bahasa dan istilah.

Dari sudut bahasa takhrīj berasal dari perkataan تَحْرِيْجٌ yang bermaksud terang dan nyata. Ia digunakan kepada benda-benda yang tidak jelas punca puncanya dan memerlukan kepada usaha untuk mengetahuinya. Kadang-kala ia bermaksud Istinbāt.

Ada juga yang berpendapat ia bermaksud melatih dan mengajar.¹⁰¹

Dari sudut istilah pula, ulama berpendapat takhrīj ialah penulis hadīth menyebut hadīth beserta sanad sanadnya dalam penulisannya, contohnya hadīth ini diriwayatkan oleh si fulan.¹⁰²

Perkataan أخرج, أخرج, أخرج, أخرج mempunyai maksud yang sama. Al Qāsimī berkata perkataan أخرج atau أخرج mempunyai makna yang sama ia itu menyebutnya. Manakala perkataan المرج ialah isim fa' il yang bererti orang yang meriwayatkan contohnya Imam Bukhārī.¹⁰³

Perkataan التعريج, التعريج ialah penulis hadīth tahu menyetakan di dalam riwayatnya mengikut sanadnya sendiri yang sama dengan penulis asalnya pada cheikh atau yang lebih tinggi darinya, contohnya Imam Muslim telah menyebut di dalam penulisan penulisannya beserta sanad sanadnya. Kemudian Abū 'Amr telah menulis hadīth yang sama dengan sanad sanadnya

¹⁰¹ Ibn Manzūr, Op. cit., (Beirut: Dār Sadr, 1955) h. 250.

¹⁰² Abū Moḥd. 'Abd al Muḥdi Ibn 'Abd Qadir, Turūq Takhrīj al Hadīth, (Kahīrah: Dār 'Itism, 1987) h. 9.

¹⁰³ Moḥd. Jamal al Dīn al Qāsimī, Qawā'id al-Takhrīj Mīna Funūn Mustalāh al Hadīth, (Beirut: Dār al Kutub al 'Ilmiyah, 1979) h. 219.

sendiri yang sama dengan penulis asal pada sheikh atau yang lebih tinggi daripadanya.¹⁰⁴

Dari sini dapatlah disimpulkan bahawa takhrīj ialah menyebut hadīth beserta sanad atau matan hadīth di mana ia bertujuan untuk menguatkan sanad atau matan dan secara tidak langsung ia menguatkan hadīth yang disusun di dalam Kitab Ṣaḥīḥ kerana ia mempunyai penerangan tentang hukum hukum di dalamnya.

Takhrīj bertujuan untuk mengetahui purca punca sesebuah hadīth dan mutunya samada ia adalah hadīth yang diterima atau tidak.¹⁰⁵

5.2. Faedah faedah Takhrīj.

Mutu sesebuah hadīth bergantung kepada keadaan perawi-perawinya. Dengan takhrīj boleh dikumpulkan perawi perawi sesebuah hadīth di mana ia boleh menjelaskan keadaan mereka samada dari segi taraf atau pertambahan yang dibuatnya di dalam hadīth hadīth tersebut boleh mencacatkannya atau tidak. Bukti bukti ini juga boleh meningkatkan darjat sesebuah hadīth.

contohnya dari hadīth da'ī kepada hadīth ḥaḥī.

Takhrīj membolehkan pengkaji mengenal siapa yang mengeluarkan hadīth hadīth tersebut serta kedudukannya dalam kitab-kitab ḥaḥī, samada ia terdapat di dalam hanya di dalam sebuah kitab atau dalam beberapa kitab serta pendapat ulama tentang mutunya.

Urutan sanad sesebuah hadīth dapat dinyatakan melalui takhrīj. Dengan ini boleh dikesan kecacatannya dan boleh digunakan perkataan-perkataan lain untuk menutup kecacatannya seperti dengan menggunakan perkataan "dikhabarkan kepada kami."

Takhrīj boleh membongkar keabazaran, kesalahan dan kekusutan yang dilakukan oleh perawi disamping memberi penerangan keatas istilah-istilah asing yang terdapat di dalam hadīth-hadīth, samada dengan menggantikannya dengan perkataan yang lebih senang atau dengan penerangan yang terdapat di dalam hadīth itu sendiri.

Kadangkala terdapat percanggahan atau kekurangan pada matan hadīth kerana perawi lupa sebahagian dari matan hadīth. Dengan takhrīj boleh dibandingkan riwayat hadīth tersebut dan boleh diterangkan percanggahannya atau dipastikan tempat yang dilupai oleh perawi.

Takhrij membolehkan pengkaji mengetahui mana, tempat diturunkan sesebuah hadith. Ia juga boleh mengenai kesalahan yang terdapat di dalam penulisan hadith, juga memastikan ianya diriwayatkan secara lafaz.

Terdapat setengah setengah perawi yang tidak menggunakan nama lengkap para sanad hadith. Takhrij membolehkan kita mengetahui nama lengkap mereka.

3.3. Kaedah kaedah Mentakhrij Hadith Hadith Hafshah (r. a.).

Bagi mentakhrijkan hadith hadith Hafshah (r. a.) digunakan beberapa kaedah.

105

a: Menggunakan buku ذخائر الموارث sebagai sumber rujukan utama untuk menentukan tempat tempat hadith tersebut di dalam sunan Sittah dan penyusunannya. Kitab ini dipilih kerana ia merupakan satu satunya kitab yang menyusun hadith hadith berbandukan rawi rawi. Cara penyusunannya ringkas tapi amat menyenangkan untuk dijadikan sumber rujukan. Hingga kini sepanjang pengetahuan pengkaji tidak ada kitab yang lebih senang dan lengkap untuk merujuk hadith secara terperinci

106

Harapan lanjut mengenai ذخائر الموارث dan riwayat hidup pengarangnya sila lihat lampiran A.

selain dari kitab ini. Jesteru itu pengkaji menggunakannya untuk mendapatkan himpunan ḥadīth ḥadīth riwayat Ḥafṣah (r. 'a.) di dalam sunan yang enam.

b: Penyusunan ḥadīth ḥadīth dalam kajian ini berdasarakan kepada kedudukan imam imam tersebut dimana ia didahului oleh Imam Bukhari diikuti oleh Imam Muslim, Imam Abi Dawud, Imam Tirmidhi, Imam Nasai, Imam Ibn Majah dan Muwatta'.

c: Sedikit pembaharuan dibuat oleh pengkaji yaitu membetulkan kesilapan yang terdapat di dalam buku bilamana terdapat percanggahan di dalam keterangan, lafaz, matan ataupun ejaannya. Contoh perbezaan lafaz ialah ialah pada ḥadīth yang diriwayatkan oleh Imam Bukhari dari lafaz yang diriwayatkan oleh imam imam lain iaitu pada ḥadīth berikut:

ما كان الناس قد حلوا ولم تحلل أنت من عمرتك فقال اني لبدت راسي وقلدت هديي فلا احل حتى انحر

Imam Bukhari meriwayatkan ḥadīth yang sama dengan lafaz
احبرته ان النبي صلى الله عليه وسلم امر ان واجه ان يحلن عام حجة
الوداع فقالت حصة فما منعتك فقال لبدت راسي وقلدت هديي قلت
احل حتى انحر هديي

Begitu juga Imam Nasai meriwayatkan ḥadīth yang sama dengan lafaz berikut:

ما عاين الناس حلوا ولم يحد من عمرتك قال ابي لبيد راسي
وقللت هديي فداحل حتى احل من الحج

Dari segi kesalahan ejaan pula ialah pada lafaz hadith
ديحاشرالموارث . Di dalam
سنة سبتة فاعدا . Di dalam
سنة سبتة فاعدا . Di dalam
سنة سبتة فاعدا . Di dalam

Walaupun bagaimanapun pengkaji tidaklah menganggap hadith-
hadith tersebut berbeza disebabkan rawinya sama ia itu Hafsa
binti 'Umar al Khattab.

d: Di dalam mendapatkan rujukan asal bagi hadith hadith
riwayat Hafsa (r.a.), pengkaji menggunakan Sunan Sittah¹⁰⁶
sebagai sumber rujukan utama.

3.4. Takhrij Hadith riwayat Hafsa (r.a.)

يؤمن هذا البيت جبر بمرور وفي رويه يعود بهذا البيت قوم
قوم ليس لهم منعة .

Hadith ini diriwayatkan oleh Imam Muslim dalam kitabnya
Muslim dalam Kitab: الفتن واخرها الساعة , bab:

عن حفص بن عمر بن الخطاب، ح. 2209-2210, Bil. H. 2883
dari 'Amru, Naqd dan Abi 'Umar. Hadīth ini juga terdapat
dalam Kitab: الحج , dari Husyain Ibn 'Isā. ¹⁰⁷ Hadīth ini
diriwayatkan oleh Imam Nasāi dalam S. Nasāi dalam Kitab: الحج
Bab: حرمة الحرم , 5: 207, dari Muḥammad Ibn Dāwūd dan
Husyain Ibn 'Isā.

2. كان يحمل بيته لطلأه وغرابه

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Abī Dāwūd dalam kitab
S. Abī Dāwūd dalam Kitab الطهارة , Bab: كراهية من الذكر
• باليمين في الاتبرا . 1: 8, Bil. H. 32 dari Muḥammad Ibn Adam.

3. كان يصوم ثلاثة ايام من الشهر

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Abī Dāwūd dalam kitab
S. Abī Dāwūd dalam Kitab: الصوم , Bab: من قال: الاتيق والحمين
3: 328, Bil. H. 2401 dari Mūsa Ibn Isma'īl. Turut riwayat
hadīth ini ialah Imam Nasāi dalam kitabnya S. Nasāi dalam
dalam Kitab: الصوم , Bab: صوم النبي صلى الله تعالى عليه وسلم
3: 203 dari Zakariyyā Ibn Yahya.

4.

كان اذا اراد ان يرفد وضع يده اليمنى

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Abi Dawūd dalam kitab

S. Abi Dawūd dalam Kitab: ما يقال عند الصوم Bab: الادب

4: 311, Bil. H. 5045 dari Munk Ibn Isma'il.

5.

كان يقبل وهو طائم

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Muslim dalam kitabnya

S. Muslim dalam Kitab الصيام, Bab:

بيان ائمن في الصوم لبيت محرم علي من لم يترك العهوه

2: 778-779, Bil. H. 1107 dari Yuhyi Ibn Yahya, Abi Bakr dan Abi

Karyb. Turut meriwayatkan hadīth ini ialah Imam Ibn Mājah

dalam kitabnya S. Ibn Majāh dalam Kitab: الصيام, Bab:

ما جاء في اللبث للصيام, 1: 536, Bil. H. 168 dari Abi Bakr

dan Ali Ibn Muhammad,

6.

ما غاب النائم ولو بعمرة ولم تحل انت من عمرتك

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Bukhari dalam kitabnya

S. Bukhari dalam Kitab: فتل الغلاند للبدن والبقر, Bab: الحج

1: 208 dari Musadd dan 'Abd Allāh Ibn Yusof. Ia juga terdapat

dalam kitab: الباس, Bab: تلبيد, 6: 209 dari Isma'il dan di

dalam kitab: المعاري, Bab: جمع الوداع, 5: 222 dari Ibrahim al

Mundhir. Imam Muslim turut meriwayatkan hadīth ini dalam kitab

6. Muslim dalam Kitab: الحج, Bab:

بيان ان الفارن لا يتحلل الا في وقت تحلل الحاج مفرد

2: 903, Bil. H. 1229 dari Yahya Ibn Yahya, Muhammad Ibn Muthana dan Ibn Abi 'Amru. Hadith ini juga diriwayatkan oleh Imam Abi Dawud dalam kitabnya S. Abi Dawud, dalam Kitab الحج, Bab:

تلبيد عند الاحرام , 2: 161, Bil. H. 1306 dari al Qa'ni. Imam

Nasai juga meriwayatkan hadith ini dalam kitabnya S. Nasai,

dalam Kitab الحج, Bab: تلبيد عند الاحرام dan

5: 172 dan 139, dari Abd Allah Ibn Sa'id dan Muhammad Ibn

Salamah. Hadith ini juga diriwayatkan oleh Ibn Majah dalam

kitabnya S. Ibn Majah, dalam Kitab: الحج, Bab: من لبد راسي

3: 1012, Bil. H. 3046 dari Abi Bakr. Hadith ini juga diriwayatkan

oleh imam Malik dalam Muwatta dalam Kitab: الحج

1: 394, Bil. H. 180 dari Nafi .

7. كان اذا نودي بالصبح صلى ركعتين خفيفتين

Hadith ini diriwayatkan oleh Imam Bukhari dalam kitabnya

S. Bukhari dalam Kitab: العلاء Bab: التطوع بعد الكتوبة

1: 72, 74, 160 dari 'Abd

Allah Ibn Yusuf, Sulayman Ibn Harb dan Musadd. Ia juga di

riwayatkan oleh Imam Muslim dalam kitabnya S. Muslim dalam

Kitab: العلاء المرفراين وقصرها Bab:

وقت ركعتي الفجر وذكر الاختلاف على التالف

1: 253, dari Ahmad Ibn 'Abd Allah, Qutaybah, Muhammad Ibn Mansur, Muhammad Ibn Ibrahim, Syu'ib Ibn Syu'ib, Ishak Ibn Mansur, Hisham Ibn 'Ammar, Yanya Ibn Muhammad, Muhammad Ibn 'Abd Allah Ibn Hakim, 'Abd Allah Ibn Ishak Muhammad Ibn Salamat, Isma'il Ibn Mas'ud, Muhammad Ibn 'Abd Allah Ibn Yazid Ishak Ibn Ibrahim dan Hunayn Ibn 'Isa. Turut meriwayatkan hadith ini ialah Imam Ibn Majah di dalam kitabnya S. Ibn Majah

dalam Kitab: إقامة الصلاة والصفة فيها Bab:

1: 362, Bil. H. 1145 ما جاء في ركنين قبل الفجر

dari Muhammad Ibn-Ramih. Imam Malik juga meriwayatkan hadith ini dalam kitabnya Muwatta' dalam Kitab: الصلاة الليل

Bab: ما جاء في ركنين قبل الفجر 1: 127, Bil. H. 29 dari Nafi'.

8. من لم يجمع الصيام قبل الفجر فلا صيام له.

Hadith ini diriwayatkan oleh Imam Abi Dawud dalam kitab

S. Abi Dawud dalam Kitab: النية في الصيام Bab: الصوم

2: 329, Bil. H. 2426 dari Ahmad Ibn Salih. Hadith ini juga

diriwayatkan oleh Imam Tirmidhi dalam kitabnya S. Tirmidhi

dalam Kitab: ما جاء لاصيام لمن لم يعزم من الليل Bab: الصوم

3: 99 Bil. H. 730 dari Ishak Ibn Mansur. Isma' Nasai juga

meriwayatkan hadith ini dalam Kitabnya S. Nasai, dalam Kitab:

الصيام Bab: النية في الصيام 4: 196, dari 'Abd Malik Ibn

Shu'ib, Muhammad Ibn 'Abd Allah Ibn 'Abd Hakim, Ahmad Ibn

Ashar, Qasim Ibn Zakariyya, Muhammad Ibn al-'Ala, al Rabi' Ibn

Ibn Sulaymān, Zakariyyā Ibn Yahya, Muḥammad Ibn Hatim, Ishāk
Ibn Ibrāhīm dan 'Ahmad Ibn Harb. Turut meriwayatkan hadīth
ialah Imam Ibn Mājah dalam kitabnya S. Ibn Mājah dalam Kitab:

باب ما جاء في فرض الصوم من الليل والمحبي في الصوم
1: 542, Bil. H. 1700 dari Abi Bakr.

9.

عمن من الدواب لخنّاح على قتلهن

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Bukhari dalam kitab

S. Bukhari dalam Kitab: الحج, باب ما يقتل المحرم من الدواب

1: 17, dari Asbāgh. Imam Muslim turut meriwayatkan hadīth ini

dalam kitabnya S. Muslim dalam Kitab الحج, Bab:

ما يندب للمحرم وغيره قتل من الدواب في الحل والحرم

2: 959, Bil. H. 1200 dari Harmalah Ibn Yuhyi. Imam Nasai juga

meriwayatkan hadīth ini dalam kitabnya S. Nasai, dalam Kitab:

الحج, Bab: قتل الغارة في المحرم 5: 210 dari Isa

Ibn Ibrāhīm.

10.

في الرويا

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Bukhari dalam kitab

S. Bukhari dalam Kitab: رويا, باب فضل قيام الليل

7: 61 dari 'Abd Allāh dan Bab: في تعبير الرويا 9: 40, dari

sanaid yang sama. Ia juga terdapat dalam Kitab: مناقب المهاجرين

Bab: مناقب عبد الله ابن عمر 5: 30 dari Ishāk Ibn Nasr, dalam

Kitab: الصلاة , Bab: الصلاة الليلية , 5: 31 dari Yuhayy Ibn Sulaymān dan di dalam Kitab: التعبير , Bab:

الامن من ودعاب الروح في المنام , 9: 40 dari 'Ubaidillah Ibn Sa'īd. Imam Muslim juga turut meriwayatkan hadith ini dalam kitabnya S. Muslim dalam Kitab: فضائل الصحابة , Bab: من فضل ابن عمر رضي الله عنها 4: 1927-1928, Bil. H. 2479.

dari Isḥāq Ibn Ibrahim dan 'Abd Ibn Ḥamīd. Turut meriwayatkan hadith ini ialah Imam Ibn Mājah dalam kitabnya S. Ibn Mājah dalam Kitab : تعبير الرويا , Bab: تعبير الرويا , 2: 1291 Bil. H. 3919 dari Ibrahim Ibn al Mundhir.

11. على كل محتلم رواح الجمعة

Hadith ini diriwayatkan oleh Abi Dawūd dalam kitabnya S. Abi Dawūd dalam Kitab : الطهارة , Bab: الجمعة في الغسل يوم الجمعة: 1: 94. Bil. H. 342 dari Yahyā Ibn Khalīd. Imam Nasāi turut meriwayatkan hadith ini dalam kitabnya S. Nasāi dalam Kitab: الجمعة , Bab: التعدد في التحلف , 2: 89 dari Maḥmūd Ibn Ghailān.

108 Mengikuti , hadith ini berada dalam kitab الطهارة , manakala dalam sunan sitta ia berada dalam Kitab: الجمعة

لعن ابن زياد في بعض طرق المدينة

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Muslim di dalam kitab

S. Muslim dalam Kitab: **اللعن واخراج الساعة**, Bab: **ابن مائد** ¹⁰⁹
4: 2246, Bil. H. 2952, dari 'Abd Hamid dan Abi Musa.

13. كان اخذ منجعه حمل كفه اليمنى تحت فخذ اليمين وكان
يسوم الاثنين والخميس

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Nasā'i dalam kitabnya

S. Nasā'i dalam Kitab: **الصوم**, Bab:

4: 173, dari Qasim Ibn Zakariyyā.

110
على صبحته فاعدا

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Muslim dalam kitabnya

S. Muslim, dalam Kitab: **العلاء المرفين وقصرها**

Bab: **جواز النافذ فانما وقاعدا وفعل بعن الركعة فانما وبعضها فاعدا**

4: 507, Bil. H. 755 dari Yahya Ibn Yahya. Ia juga diriwayatkan

Setakat ini penulis belum menemui matan yang disandarkan

kepada Abi Musa.

Ejaan mengikut **دخائر الموارث** ialah
mengikut Sunan Sittak ejaannya ialah

صبحته tetapi

صبحته

oleh Imam Tirmidhi dalam kitabnya S. Tirmidhi dalam Kitab:

167, 2: ما جاء في الرجل ينطوع حالاً, Bab: الصلاة,

dari Ishak Ibn Musa. Imam Nasai juga meriwayatkan hadith ini

dalam kitabnya S. Nasai dalam Kitab: الصلاة, Bab: اسحق

223, 3: صلاة القاعد في النافلة وذكر الاختلاف على ابن

Hadith ini juga diriwayatkan oleh Imam Malik dalam kitabnya

Muwatta' dalam Kitab: الصلاة الجماعة, Bab:

137, Bil. H. 21 dari Ibn Shahab al Zuhri. ما جاء في الصلاة القاعد في النافلة

15.

في صوم عامورا

Hadith ini diriwayatkan oleh Imam Nasai dalam kitabnya

S. Nasai dalam Kitab: الصوم, Bab: كيف يصوم ثلاثة ايام من كل شهر

220, 4: dari Abi Bakr Ibn Abi Nadir.

16.

لاجل لامرأة نوم بالليل نهد على ميت فوق ثلاث

Hadith ini diriwayatkan oleh Imam Muslim dalam kitabnya

S. Muslim dalam Kitab: الطلاق, Bab: وجود الاحقاد في عدة الوفاة

1136, Bil. H. 1490 dari Yahya Ibn Yahya, Qutaybah dan

Muhammad Ibn Ramih. Hadith ini juga diriwayatkan oleh Imam

Husain dalam kitabnya S. Nasai dalam Kitab: الطلاق, Bab:

159, 5: المتوفى عنها زوجها, dari Muhammad Ibn Bashara. Imam Ibn Majah turut meriwayatkan hadith ini dalam kitabnya

16. S. Ibn Mājah, dalam Kitab: الطلاق, Bab: هل تعد المرأة على غير زوجها, Bil. H. 2085 dari Hanad Ibn Sira. Turut seriwayat Hadīth ini ialah Imam Malik dalam kitabnya Muwatta' dalam Kitab: الطلاق, Bab: 2: ما جاء في الاحاديث, Bil. H. 104 dari Nafi'.

17.

في فصل من عهد بدر

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Ibn Mājah dalam kitab S. Ibn Mājah dalam Kitab: ذكر البعث, Bab: 2: 1431, Bil. H. 4821 dari Abi Bakr.

18.

ان مولاة لهني . عدى وفيه انى مخبرك خبرا .

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Mālik dalam kitabnya Muwatta', dalam Kitab: الطلاق, Bab: 2: ما جاء في العبار, Bil. H. 27 dari Ibn Shihāb al Zuhri.

19.

كنت اكتب مصحفا لعمة

Hadīth ini diriwayatkan oleh Imam Malik dalam kitabnya Muwatta', dalam Kitab: صلاة الجماعة, Bab: الصلاة الوسطى, Bil. H. 26, dari Sa'id Ibn Naf'an.

ان حصة فنك حارية لها حرتها

Hadīth ini diriwaynt oleh Imam Malik dalam kitabnya
Muwatta, dalam Kitab: المقول, Bab: ما جاء في العينة والحر
1:821, Bil. H. 14 dari Muḥammad Ibn 'Abd Raḥmān.